



**IN SITU** 2017  
Patrimoine et art contemporain

**II SITES PATRIMONIAUX  
IO ARTISTES CONTEMPORAINS**

**17 JUIN — 17 SEPT 2017**  
ARIÈGE \ AUDE \ AVEYRON \ HÉRAULT

Coordonné par

LE PASSE  
MURAILLE  
  
ROMAN ET PATRIMOINE

Initié par

 La Région  
Occitanie  
Pyénées - Méditerranée



# IN SITU

Patrimoine et art contemporain

**17 JUIN — 17 SEPT 2017**

---

**En couverture:** Nick Ervinck, *APSAADU*, 2012-2013

Polyester - 300 x 180 x 120 cm

Installation au château de Foix, courtoisie de l'artiste

Photo © David Huguenin

n 2017

Pour sa sixième édition, la manifestation estivale IN SITU Patrimoine et art contemporain, initiée par la Région Occitanie / Pyrénées-Méditerranée et portée par l'association Le Passe Muraille, investit onze sites patrimoniaux, sur quatre départements : l'Ariège, l'Aude l'Aveyron et l'Hérault.

Cet événement valorise le patrimoine de manière originale et inédite par la création artistique contemporaine. Retrouvez cette année des œuvres d'Emma Dusong, Nick Ervinck, Arno Fabre, Bertrand Gadenne, Dominique Gauthier, Rainer Gross, Christian Jaccard, Suzy Lelièvre, Jaume Plensa et Claude Viallat. Les installations, souvent spectaculaires, sont éphémères et adaptées à l'esprit des lieux.

Toute l'équipe de la manifestation vous invite à découvrir ou redécouvrir ces sites qui ne manqueront pas de vous surprendre.

Commissaire d'exposition : Marie-Caroline Allaire-Matte  
Commissaire associé sur l'abbaye de Combelongue : Emmanuel Latreille, Directeur du Frac L-R  
Commissaire associée sur le château de Foix et l'abbaye de Gellone : Christa Vyvey

---

Légende :

 Horaires  Tarifs  Contacts

Patrimoine :  Industriel  Religieux  Civil



PRODUCTION \ IN SITU

## EMMA DUSONG

\ *En haut*

2017

Œuvre vocale

Photo © OT Decazeville Communauté



## CHEVALEMENT Decazeville

🕒 HORAIRES D'ÉCOUTE

mardi > samedi

10H > 12H \ 14H > 18H30

© ENTRÉE LIBRE

\ *Visite sur réservation au 05 65 43 09 18*

📍 Association de Sauvegarde du

Patrimoine Industriel du Bassin

Decazeville Aubin (ASPIBD)

05 65 43 09 18

[musee-patrimoine-industriel-minier.net](http://musee-patrimoine-industriel-minier.net)

📍 Office de tourisme Decazeville

Communauté

05 65 63 06 80 ou 05 65 43 18 36

[cransac-les-thermes.fr](http://cransac-les-thermes.fr)



PRODUCTION \ IN SITU



AVEYRON

**ARNO FABRE**

\ *Babel*<sup>1</sup>

2017

Sculpture sonore

Photo © OT Decazeville Communauté

2

**MUSÉE DU PATRIMOINE  
INDUSTRIEL ET MINIER  
Decazeville**

🕒 JUILLET > AOÛT

mardi > samedi

10H > 12H \ 14H > 18H30

\ *Un médiateur vous accueille sur place*

🆓 ENTRÉE LIBRE

📍 Association de Sauvegarde du  
Patrimoine Industriel du Bassin  
Decazeville Aubin (ASPIBD)

05 65 43 09 18

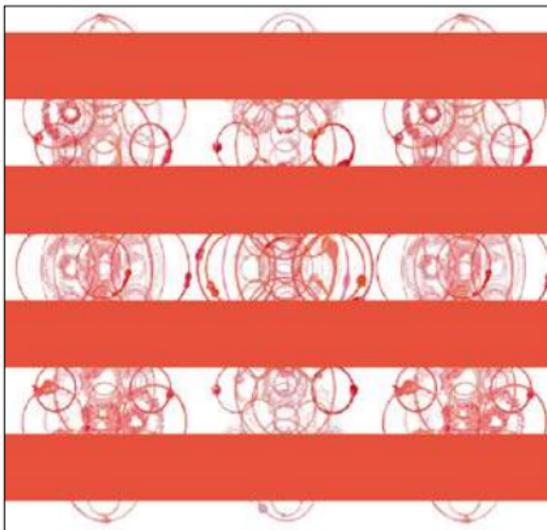
[musee-patrimoine-industriel-minier.net](http://musee-patrimoine-industriel-minier.net)

📍 Office de tourisme Decazeville  
Communauté

05 65 63 06 80 ou 05 65 43 18 36

[cransac-les-thermes.fr](http://cransac-les-thermes.fr)

2



PRODUCTION \ IN SITU

## DOMINIQUE GAUTHIER

### \ *Tour de Guet* « *Hommage à Michel Parmentier* »

2017

Étendard, impression sur bache  
294 x 280 cm

Hostinato, crayon de maçon  
acrylique et vernis sur toile  
marouflée sur bois, 310 x 300 cm

Croquis de l'artiste

Courtoisie de l'artiste

3

## CHÂTEAU DE BAULX

Saint-Jean-de-Buèges

☉ JUILLET › AOÛT

mercredi › dimanche

11H › 13H \ 14H › 19H

\ *Un médiateur vous accueille sur place*

© ENTRÉE LIBRE

☉ Association Les Compagnons  
de Tras Castel

04 67 73 41 99

[les-compagnons-de-tras-castel.fr](http://les-compagnons-de-tras-castel.fr)

Montage des œuvres réalisées avec le soutien de l'Association Les Compagnons de Tras Castel



**NICK ERVINCK**

\\ **IEBANULK**

2004-2006

Bois, polyester, 125 x 250 x 75 cm

Courtoisie de l'artiste

Photo © STUDIO\_NICK\_ERVINCK

4



**MUSÉE LAPIDAIRE DE  
L'ABBAYE DE GELLONE  
Saint-Guilhem-le-Désert**

🕒 Tous les jours 13H30 > 18H

€ ENTRÉE LIBRE

\\ Horaires de médiation - JUILLET > AOÛT  
mercredi > dimanche - 13H30 > 18H

📍 Mairie de Saint-Guilhem-le-Désert

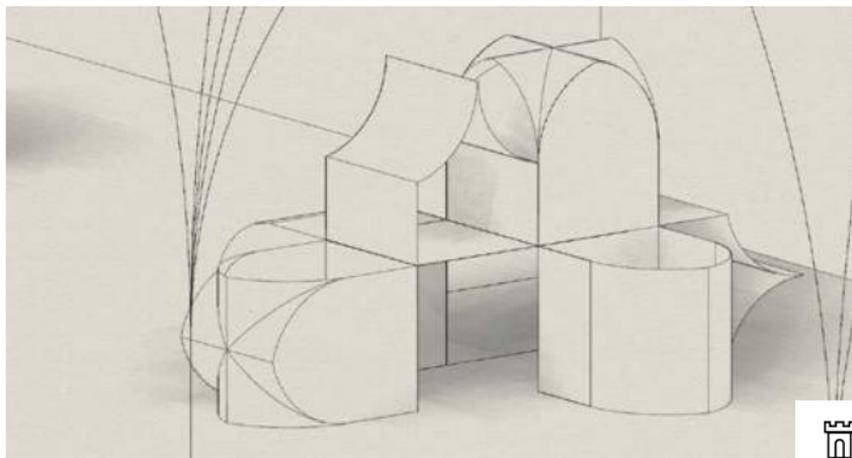
04 67 57 70 17

[saint-guilhem-le-desert.com](http://saint-guilhem-le-desert.com)

📍 Office de tourisme Saint-Guilhem-  
le-Désert Vallée de l'Hérault

04 67 56 41 97

[saintguilhem-valleeherault.fr](http://saintguilhem-valleeherault.fr)



PRODUCTION \ IN SITU

**SUZY LEIÈVRE**

\ *Hôtel Moebius*

2017

Structures en métal plié et peint

Croquis de l'artiste

Courtoisie de l'artiste

5

5

**HÔTEL FLOTTES  
DE SÉBASAN**

**Pézenas**

🕒 JUILLET > AOÛT

mercredi et vendredi

15H > 18H \ 19H > minuit

jeudi 14H30 > 18H30

samedi > dimanche

10H30 > 13H \ 14H30 > 18H30

\ *Un médiateur vous accueille sur place*

🎟️ ENTRÉE LIBRE

📍 Mairie de Pézenas

Service culturel

04 67 90 19 08

[ville-pezenas.fr](http://ville-pezenas.fr)

[pezenas-tourisme.fr](http://pezenas-tourisme.fr)



## CLAUDE VIALLAT

### \ *Hommage à Zeuxis*

2015

Acrylique/bâche

Collection Henriette Viallat

Photo : Œuvre 347 © Pierre Schwartz



## PALAIS DES ARCHEVÊQUES

Narbonne

🕒 Tous les jours 10H > 18H

*Horaires de médiation - JUILLET > AOÛT*

*mercredi > dimanche - 10H > 13H \ 14H > 18H*

🎟️ ENTRÉE LIBRE

📍 Mairie de Narbonne

Direction de la Culture et du Patrimoine

04 68 90 30 65

[narbonne.fr](http://narbonne.fr)

# IN SITU PATRIMOINE ET ART CONTEMPORAIN

## AVEYRON

1. Chevalement

### **Decazeville**

2. Musée du Patrimoine Industriel et Minier

### **Decazeville**

## HÉRAULT

3. Château de Baulx

### **Saint-Jean-de-Buèges**

4. Musée lapidaire de l'abbaye de Gellone

### **Saint-Guilhem-le-Désert**

5. Hôtel Flottes de Sébasan  
**Pézenas**

## AUDE

6. Palais des Archevêques  
**Narbonne**

7. Abbaye de Fontfroide  
**Narbonne**

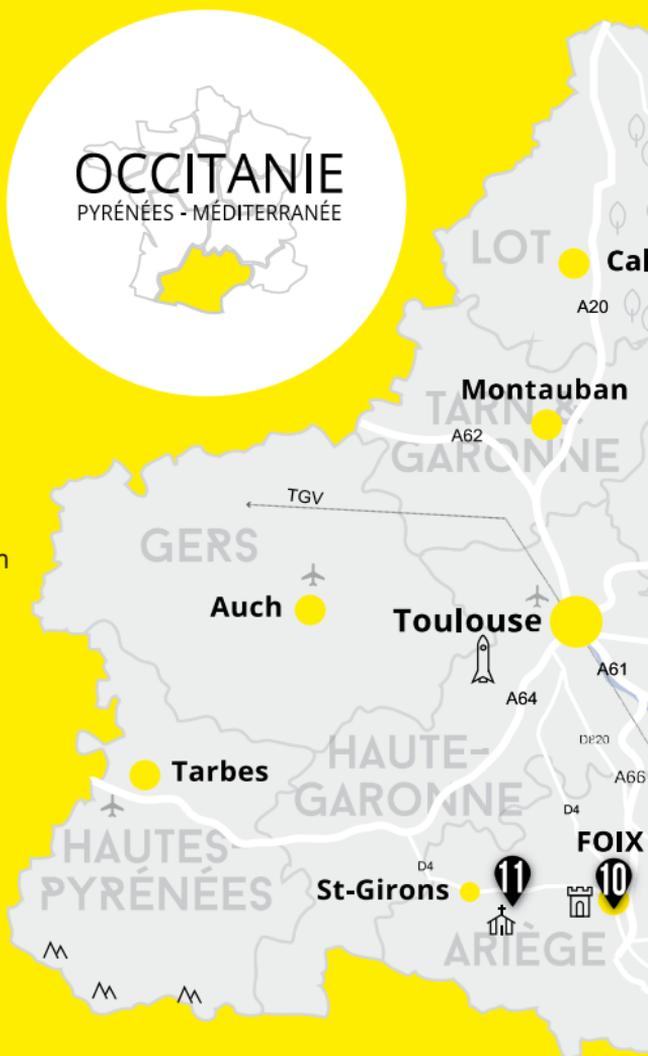
8. Abbaye de **Lagrasse**

9. Château et remparts de la cité de **Carcassonne**

## ARIÈGE

10. Château de **Foix**

11. Abbaye de Combelongue  
**Rimont**





Figeac

Conques

Mende

Rodez

Millau

Alès

Albi

St-Guilhem-le-Désert

Nîmes

Castres

Béziers

Montpellier

Carcassonne

Sète

Narbonne

Limoux

Perpignan

D840

N88

D840

N106

D904

N88

A68

A75

D982

N106

N126

D999

D17

D999

A9

VIA DOMITIA

D612

D122

D4

D986

A750

D119

D118

A61

D3

D613

N116

A9

D4

CANAL DU MIDI

TGV

PYRÉNÉES-ORIENTALES

LOZÈRE

AVEYRON

TARN

HÉRAULT

GARD

hors



## JAUME PLENSA

### \ White Forest, Sanna

2015

Bronze à patine blanche  
ex. 4/5

203 x 104 x 108 cm

Courtoisie de  
la Galerie Lelong,  
Paris © Plensa Studio  
Barcelona

Photo © Gasull Fotografia

# 7

## ABBAYE DE FONTFROIDE Narbonne

🕒 JUIN ET SEPTEMBRE \ 10H > 18H  
JUILLET > AOÛT \ 9H30 > 19H

\ Horaires de médiation - JUILLET > AOÛT  
mercredi > vendredi - 12H30 > 19H  
samedi - 14H > 19H  
dimanche - 10H > 12H45 - 14H > 19H

© Visite multimédia abbaye et jardins : 11,50€;  
étudiant de - de 25 ans, personne à mobilité  
réduite : 8€; enfant 6-18 ans : 7€; tarif famille :  
2 adultes + 2 enfants : 30€ (+ 4€ par enfant  
supplémentaire)

© Abbaye de Fontfroide

04 68 45 11 08

[fontfroide.com](http://fontfroide.com)



PRODUCTION \ IN SITU

Photo : Tableau éphémère, gel thermique  
sur acrylique, 1 500 x 800 cm  
Église St-Savinien, Biennale de Melle 2013  
Christian Jaccard © ADAGP



## ABBAYE DE LAGRASSE Lagrasse

### CHRISTIAN JACCARD

#### \ Ombres de suie, Partition bénédictine

2017

Tableau éphémère, gel thermique  
sur panneaux bois, 700 x 1 100 cm

Œuvre réalisée avec le soutien  
de HBC Menuiserie

🕒 Tous les jours 10H > 18H

\ Horaires de médiation - JUILLET > AOÛT

mercredi - 14H > 18H30

jeudi > dimanche - 10H30 > 13H \ 14H > 18H30

€ Adulte : 4€ ; groupe (à partir de  
15 personnes) et personne en situation  
de handicap : 2,50€ ; enfant (6-15 ans) : 1€

📍 Abbaye de Lagrasse

04 68 43 15 99

[abbayedelagrasse.com](http://abbayedelagrasse.com)



CO-PRODUCTION \ IN SITU - CMN

**RAINER GROSS**\ *Pas perdus*

2017

Installation sculpturale  
en lattes de peuplier  
et voliges de pin

Photo © David Huguenin



## CHÂTEAU ET REMPARTS DE LA CITÉ DE CARCASSONNE COUR DU MIDI

**Carcassonne**

🕒 JUILLET &gt; AOÛT

Tous les jours 10H &gt; 18H30

\ *Un médiateur vous accueille sur place*

© Plein tarif : 9€ ; tarif réduit : 7€ ; tarif groupe  
(à partir de 20 personnes) : 7€ ; tarif groupe scolaire :  
30€ ; - de 18 ans et 18-25 ans ressortissants de la  
communauté européenne : gratuit

© Centre des Monuments Nationaux

04 68 11 70 70

[remparts-carcassonne.fr](http://remparts-carcassonne.fr)



## NICK ERVINCK

\ APSAADU

2012-2013

Polyester

300 x 180 x 120 cm

Photo © David Huguenin



## CHÂTEAU DE FOIX

Foix

🕒 JUIN \ Tous les jours 10H > 18H

JUILLET > AOÛT \ Tous les jours 10H > 18H30

SEPTEMBRE \ Tous les jours 10H > 12H - 14H > 18H

Fermé le 1<sup>er</sup> septembre

\ Horaires de médiation - JUILLET > AOÛT

lundi > vendredi - 10H > 12H - 13H > 18H

€ Adulte : 5,80€; étudiant : 4,40€;

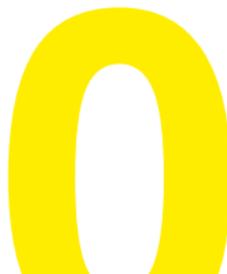
jeune (13-18 ans) : 4€; enfant (5-12 ans) : 3,30€;

pass famille : 17€

📍 Château de Foix

05 61 05 10 10

[sites-touristiques-ariège.fr](http://sites-touristiques-ariège.fr)





## BERTRAND GADENNE

### \ *Le hibou*

2005

Installation vidéo, durée 33'  
FRAC Languedoc-Roussillon

© ADAGP, Paris 2017

Collection FRAC Languedoc-Roussillon

Photo © Bertrand Gadenne



## ABBAYE DE COMBELONGUE

### Rimont

🕒 1<sup>ER</sup> JUILLET > 17 SEPTEMBRE

Tous les jours 15h > 18h

\ *Horaires de méditation - JUILLET > AOÛT*  
*mardi > dimanche - 15h > 18h*

© Adulte : 3,50€ (incluant la visite  
des jardins); - de 15 ans : 2,50€;  
- de 7 ans : gratuit; tarif de groupe  
à partir de 20 personnes

📞 Jean-Luc Mirguet-Avanzi

06 07 99 35 82

[abbayedecombelongue.fr](http://abbayedecombelongue.fr)





IN SITU PATRIMOINE ET ART CONTEMPORAIN

# CATALOGUES D'EXPOSITION

Vous êtes intéressés par la manifestation ?

Soutenez-nous en commandant les catalogues IN SITU Patrimoine et art contemporain.



## BON DE COMMANDE

Nom .....

Prénom .....

Adresse .....

Code postal ..... Ville .....

Tél. ....

E-mail .....

**CATALOGUE** Prix à l'unité : 12,50€ (frais d'expédition inclus)

(cocher les cases souhaitées)

Je souhaite recevoir :

- L'édition **2012**
- L'édition **2013**
- L'édition **2014**
- L'édition **2015**
- L'édition **2016**
- L'édition **2017**



**JE SOUTIENS**

**JE COMMANDE**

Joindre à ce bon de commande un chèque à l'ordre de : Association Le Passe Muraille  
À retourner à : Le Passe Muraille \ Z.A. La Plaine \ 4 avenue de l'Europe \ 34830 Clapiers

# LES PARTENAIRES DE LA MANIFESTATION

CENTRE DES MONUMENTS NATIONAUX



Ce projet est cofinancé par le Fonds Européen Agricole pour le Développement Rural. L'Europe investit dans les zones rurales.





Organisation :

**Association LE PASSE MURAILLE**

4 avenue de l'Europe

Z.A. La Plaine

34830 Clapiers

Tél. : 04 67 06 96 04

lepassemuraille.org

[patrimoineetartcontemporain.com](http://patrimoineetartcontemporain.com)

[f insitupatrimoineetartcontemporain](https://www.facebook.com/insitupatrimoineetartcontemporain)

[#patrimoineetartcontemporain](https://www.instagram.com/patrimoineetartcontemporain)

